

# APLIKASYON PARA SA MEDIKAL NA KUWALIPIKASYON



## Regional Transit Connection (RTC) card

Para sa higit pang impormasyon tungkol sa kategorya ng Medikal na kuwalipikasyon at pagsusumite ng iyong aplikasyon, mangyaring pumunta sa <https://511.org/transit/rtc-card>.

### Unang Seksyon: Impormasyon Tungkol sa Aplikante

**Buong Pangalan (kailangang punan):** \_\_\_\_\_

**Petsa ng Kapanganakan (M/D/Y) (kailangang punan):** \_\_\_\_ / \_\_\_\_ / \_\_\_\_

Address: \_\_\_\_\_ Apartment #: \_\_\_\_\_

Lungsod: \_\_\_\_\_ Estado: \_\_\_\_\_ Zip: \_\_\_\_\_

Email Address: \_\_\_\_\_

**Mas gustong paraan ng komunikasyon (kailangan):**  US Mail  Braille (Ipapadala sa koreo)  Email

Mas Gustong Nakasulat na Wika:  Ingles  Espanyol  Tagalog  Tsino  Iba pa: \_\_\_\_\_

Mas Gustong Numero ng Telepono:  Tahanan  Cell \_\_\_\_\_ Karagdagan: \_\_\_\_\_

**Gusto kong maipadala ang aking card sa pamamagitan ng koreo (kailangang punan):**

sa address ko sa itaas  ahensyang pang-transit kung saan ko kukunin

(pangalan ng ahensyang pang-transit) \_\_\_\_\_

### Ikalawang Seksyon: Paglabas ng Impormasyon ng Aplikante

*Pinahihintulutan ko ang medikal o iba pang kuwalipikadong practitioner (Certifier o Tagasertipika) na ilabas ang hinihiling na impormasyon sa programa ng RTC para magamit sa pagpapasya ng aking pagiging karapat-dapat para sa programang ito, ng hanggang 90 araw mula sa petsa sa ibaba maliban kung babawiin ko nang mas maaga ang pahintulot na ito.*

**Lagda (kailangang punan):** \_\_\_\_\_ **Petsa:** \_\_\_\_\_

### Ikatlong Seksyon: Lagda ng Aplikante

*Pinatutunayan ko na ang impormasyon sa aplikasyong ito ay totoo at tama at na ang anumang pandaraya o maling pahayag ng katotohanan ay magdidiskwalipika sa akin sa pagtanggap ng mga benepisyo ng Programa ng RTC. Sumasang-ayon ako sa pagbibigay ng karagdagang impormasyon na maaaring hilingin. Nauunawaan ko na sa pamamagitan ng pag-apply para sa programa ng RTC, sumasang-ayon din ako sa kasunduan ng May Hawak ng Card ng Clipper at Patakaran sa Pagkapribado ng Clipper, na matatagpuan sa [511.org](https://511.org) sa ilalim ng [RTC](https://511.org), [ClipperCard.com](https://511.org) at ibinibigay kasama ang iyong card kung maaaprubahan ang iyong aplikasyon.*

**Lagda (kailangang punan):** \_\_\_\_\_ **Petsa:** \_\_\_\_\_

### Ikaapat na Seksyon: Sertipikasyon ng Kapansanan (Certifier Lamang)

# ng Kategorya sa Pagiging Karapat-dapat: \_\_\_\_\_

Kung Kategorya 17 lamang, mangyaring ibigay ang hinihinging DSM code: \_\_\_\_\_

Permanente ba ang kapansanang ito?  Oo  Hindi. Kung hindi, ito ay magtatagal ng \_\_\_\_\_ (na) buwan.

Kailangan ba ng aplikante ng attendant (tagabantay) kapag gumagamit ng pampublikong transportasyon?

Oo  Hindi. **Kung OO, lagyan ng inisyal dito:** \_\_\_\_\_

Pangalan ng Certifier (Tagasertipika): \_\_\_\_\_ Larangan ng Propesyon: \_\_\_\_\_

Address: \_\_\_\_\_ Lungsod: \_\_\_\_\_ Estado: \_\_\_\_\_ Zip: \_\_\_\_\_

# ng Lisensya sa Estado ng California: \_\_\_\_\_ Numero ng Telepono: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_

*Pinatutunayan ko sa pamamagitan nito na nabasa ko ang mga kinakailangan sa pagiging karapat-dapat para sa Programa ng May Diskuwentong Card ng RTC gaya ng matatagpuan sa <https://511.org/transit/rtc-card> at sa aking propesyonal na pagpapasya, ang aplikanteng pinangalanan sa itaas ay karapat-dapat na tumanggap ng mga may diskuwentong pamasahang sa transit dahil sa kapansanang naglilimita sa kanyang kakayahang gumamit ng transit na may hindi nagbabagong ruta. Tandaan: Ang anumang pagpalsipika sa kondisyon o anumang bahagi ng kondisyon ay maaaring iulat sa Federal Transportasyon Administration para sa prosekusyon sa abot ng pinahihintulutan ng batas.*

**Lagda ng Certifier (Tagasertipika) (kailangang punan):** \_\_\_\_\_ **Petsa:** \_\_\_\_\_

## Sa mga Certifier (Tagasertipika):

Tinitiyak ng iyong sertipikasyon na mga karapat-dapat na indibidwal lamang ang tatanggap ng mga diskuwento sa pamasaha ayon sa iniuutos ng batas ng estado at pederal na batas. Mangyaring gamitin ang iyong propesyonal na pagpapasya para sertipikahan ang customer na ito batay sa mga kinakailangan upang maging karapat-dapat sa programa ng RTC. Ang pagiging karapat-dapat sa RTC ay batay sa kawalan ng kakayahan ng indibidwal na gumamit ng transit na may hindi nagbabagong ruta (iyon ay, mga regular na maa-access na bus, light rail, commuter rail o BART) nang walang espesyal na mga pasilidad, pagpapalano o disenyo. [49 US § 1608 (c)(4), Kategoriya 99206.5, CA PUC].

Kinaklasipikang programa ang kapansanan nang ayon sa numero ng Kategoriya (1 hanggang 19) at ang paglalarawan sa mga Kategoriya sa pagiging karapat-dapat sa RTC ay matatagpuan sa ibaba. Para sa higit pang impormasyon, mangyaring bumisita sa 511 o makipag-ugnayan sa [rtcinfo@bayareametro.gov](mailto:rtcinfo@bayareametro.gov).

Beberipikahin ang iyong address at impormasyon sa medikal na lisensya sa Medical License Board ng estado. Mga lisensya lamang sa California ang tatanggapin. Mangyaring ibigay ang telepono at numero ng fax. Maaaring makipag-ugnayan ang programa ng RTC sa iyong tanggapan tungkol sa iyong sertipikasyon o numero ng lisensya.

Salamat sa pagtulong sa pagpapanatili ng integridad ng Programa ng RTC.

## Mga Kategoriya sa Medikal na Kuwalipikasyon

Dapat matugunan ng mga indibidwal ang kahulugan ng Kategoriya sa ibaba. Ilagay ang Code ng Kategoriya na tumutugma sa mga paglalarawan. Kung napapailalim ang indibidwal sa Kategoriya 17, kailangan mong ibigay ang code ng DSM sa kanyang aplikasyon. Kung ang indibidwal ay may maraming kapansanan, tingnan ang Kategoriya 19. Mangyaring sumangguni sa polyeto ng programa para sa mga karagdagang detalye o makipag-ugnayan sa [rtcinfo@bayareametro.gov](mailto:rtcinfo@bayareametro.gov).

**Kategoriya 1** - Mga Kapansanan kung saan Hindi Makalakad: Mga kapansanan na, anuman ang sanhi, ay kinakailangan ng indibidwal ng wheelchair para makagalaw.

**Kategoriya 2** - Mga Pantulong para Makagalaw: Mga kapansanan na nagdudulot sa mga indibidwal na makalakad nang may napakalaking kahirapan kabilang ang pangangailangan na gumamit ng brace para sa binti, baston, walker o saklay.

**Kategoriya 3** - Kapansanan sa Kalamnan at Buto (Kabilang ang Arthritis): Mga kapansanan sa kalamnan at buto tulad ng muscular dystrophy, osteogenesis imperfecta o arthritis ng Functional Class III o anatomical Stage III. Ang indibidwal ay may napakalaking kapansanan sa paggalaw.

**Kategoriya 4** - Pagkaputol ng Bahagi ng Katawan: Mga taong naputulan ng, o may depormidad sa (a) Parehong kamay; o (b) isang kamay at isang paa; o (c) naputol ang mga binti o sa itaas ng paa (isa o parehong binti).

**Kategoriya 5** - Aksidenteng Nakaapekto sa Pagdaloy ng Dugo sa Utak (Stroke): Sa isa sa mga sumusunod: (a) pseudobulbar palsy; o (b) functional motor deficit; o (c) ataxia na nakakaapekto sa mga binti at braso dahil sa mga naaangkop na mga palatandaang may kinalaman sa cerebellum o pagkawala ng kamalayan sa espasyo pagkatapos ng 4 na buwan.

**Kategoriya 6** - Mga Sakit sa Baga: Mga kapansanan sa palahingahan sa Class 3 (FVC sa pagitan ng 51 at 59% ng inaasahan, o FEV sa pagitan ng 41 at 59% ng inaasahan); o Class 4 (FVC na mas mababa o katumbas ng 50% ng inaasahan, o FEV na mas mababa o katumbas ng 40% ng inaasahan).

**Kategoriya 7** - Mga Sakit sa Puso: Mga kapansanang kardiyobaskular ng functional Class III, Mga kapansanang kardiyobaskular ng functional Class IV.

**Kategoriya 8** - Dialysis: Mga indibidwal na ang kapansanan ay nangangailangan ng paggamit ng makina para sa dialysis ng bato.

**Kategoriya 9** – Mga Kapansanan sa Paningin: Mga indibidwal na ang paningin sa mas mabuting mata (pagkatapos itama) ay 20/200 o mas mababa pa; o mga indibidwal na ang paningin ay makitid (tunnel vision) o 10° o mas mababa pa mula sa punto kung saan nakatutok ang paningin o pinakamalawak na diyametro na may anggulong hindi na mas lalaki pa sa 20° at mga indibidwal na hindi mabasa ang impormasyon sa mga karatula o simbolo para sa iba pang dahilan bukod sa wika.

**Kategoriya 10** – Mga Kapansanan sa Panding: Pagkabingi o kawalan ng kakayahang makarinig kung saan hindi kaya ng indibidwal na makipag-usap o makarinig ng mga signal na babala kabilang ang mga indibidwal na ang pagkawala ng pandinig ay 70 dba o mas malaki pa sa mga antas na 500, 1000, 2000 Hz.

**Kategoriya 11** – Mga Kapansanan sa Kawalan ng Koordinasyon: Mga indibidwal na mayroong maling koordinasyon o palsy mula sa pinsala sa utak, gulugod o nakapaligid na ugat, functional motor deficit sa alinmang dalawang binti o braso o nagpapakita ng napakalaking kabawasan sa paggalaw, koordinasyon o pananaw.

Kategoriya 12 - Kapansanang Intelektwal: Ang Kapansanang Intelektwal ay isang sakit na tampok ang magkasamang kakulangan sa mga intelektwal na punsyon at punsyon sa pag-akma na may masamang epekto sa isa o higit pang mga aspeto ng pang-araw-araw na pamumuhay, tulad ng komunikasyon, pakikisalamuha, pagtamasa sa pag-aaral at pamumuhay nang mag-isa.

**Kategoriya 13** – Cerebral Palsy: Isang neurolohikal na kondisyon na nakikita sa sanggol o unang yugto ng pagkabata at permanenteng naapektuhan ang paggalaw ng katawan, koordinasyon ng kalamnan, at balanse, at pangunahing nagdudulot ng kapansanan sa pangangatawan na may kinalaman sa limitasyon o pagkawala ng punsyon at paggalaw.

**Kategoriya 14** – Epilepsy (Sakit na Kombulsyon): Klinikal na sakit na kinapapalooban ng kapansanan sa kamalayan na kinakikitaan ng mga seizure (hal., generalized, complex partial, major motor, grand mal, petit mal o psychomotor), na nangyayari nang mas madalas sa isang beses kada buwan sa kabila ng iniresetang paggamot.

**Kategoriya 15** – Autism Spectrum Disorder: Kakulangan sa mga kakayahan sa pasalita at hindi pasalitang komunikasyon at kasanayan sa pakikisalamuha, na sinamahan ng pagkakaroon ng may limitasyon at paulit-ulit na pag-uugali, interes o mga aktibidad, na lubos na nakakaapekto sa kalidad ng punsyon sa pakikisalamuha, pang-edukasyon, pang-okupasyon, at/o pag-akma ng sarili.

**Kategoriya 16** – Kapansanang Neurolohikal: Mga sakit ng indibidwal na ang IQ ay hindi bababa sa dalawang pamantayang paglihis na mababa sa karaniwan. Kasama sa Kategoriya ito ang mga indibidwal na may malulubhang problema sa paglalakad na may limitasyon sa paggalaw.

**Kategoriya 17** – Mga Sakit sa Pag-iisip: Ang dyagnosis sa DSM-5 sa isa sa mga sumusunod ay kailangan para maging karapat-dapat: Ispektrum ng Schizophrenia at Iba pang Sakit na Psychosis, Bipolar at mga Kaugnay na Sakit, Sakit ng Depresyon, Mga Sakit na Nauugnay sa Trauma at mga Nagdudulot ng Stress, mga Dissociative Disorder, mga Sintomas na Somatic at mga Kaugnay na Sakit, at mga Sakit na Neurokognitibo. Hal. Ang mga sakit na bumubuti kalagayan at mga dyagnosis na “Hindi Matukoy” ay partikular na hindi karapat-dapat. Bukod dito, ang mga aplikanteng may Sakit na Nauugnay sa Substansya o sa Pagkagumon bilang pangunahing kapansanan ay hindi magiging kuwalipikado sa programa.

**Kategoriya 18** – Hindi Gumagaling na Lumalalang Nakakapagpahinang Sakit: Mga indibidwal na nakakaranas ng hindi gumagaling at lumalalang nakakapagpahinang sakit na nakakikitaan ng mga sintomas sa pangangatawan tulad ng pagkahapo, panghihina, pagbaba ng timbang, pananakit at mga pagbabago sa katayuan ng pag-iisip, na kapag pinagsama-sama, ay humahadlang sa mga aktibidad ng pang-araw-araw na pamumuhay at lubos na naapektuhan ang paggalaw.

**Kategoriya 19** – Maraming Kapansanan: Maaaring kasama sa kategoriya ito ang, ngunit hindi limitado sa, mga taong may kapansanan dahil sa pinagsama-samang epekto ng mahigit sa isang kapansanan. Ang mismong mga indibidwal na kapansanan ay maaaring hindi ganoong kalubha para maging kuwalipikado bilang Transit Dysfunction; gayon pa man, ang pinagsama-samang epekto ng mga kapansanan ay maaaring magkuwalipika sa indibidwal para sa programa.